

الخط الأميري

خالد حسني

٢٠١٣ مايو ٢٨

الخط الأميري خط نسخي موجه لطباعة الكتب و النصوص الطويلة.

التصميم

الخط الأميري هو إحياء ومحاكاة للخط الطباعي الجميل الذي تميزت به مطبعة بولاق منذ أوائل القرن العشرين.

يتميز خط المطابع الأميرية بجماليته ومراعاته لفن الخط العربي، بأسلوب نسخي جميل، وفي ذات الوقت يراعى متطلبات الطباعة والقيود التي تفرضها، من غير إفراط في جانب على حساب الآخر، وهذا يتميز ب المناسبة للصف الطباعي عموماً، ولصف الكتب خصوصاً. وقد استُخدم هذا الخط في طباعة المصحف الأميري، وهو من المصاحف القليلة التي طبعت بالصف المعدني ولم ينطها خطاط بيده، وهذا يجعله مادة خصبة لبناء خط حاسوبي مناسب لصف النصوص القرآنية.

يهدف مشروع الخط الأميري إلى إحياء تقاليد وجماليات الطباعة العربية وموائتها لتقنيات عصر الحواسيب، مع إتاحتها للعموم.

الخصائص

يدعم الخط الأميري كل الحروف والرموز العربية في الإصدارة السادسة من معيار يونيكود^١ مما يجعله مناسباً لكتابة أي لغة من اللغات التي تستخدم الخط العربي و مدعاومة في يونيكود، مثل الكردية و الفارسية والأردية

^١ <http://unicode.org/versions/Unicode6.0.0>

و الباشتو والملايوية والهوسا والولفية، على سبيل المثال لا الحصر. يشمل هذا أيضا كل رموز و علامات الضبط القرآني في يوني코드، راجع صفحة ٥ لمزيد من التفاصيل.

أوبن تيب

يستخدم الخط الأميري تقنية أوبن تيب^٢ للخطوط الحاسوبية الذكية التي تتيح تحكمها واسعا في أشكال الحروف حسب السياق المحيط بها و في تموير علامات التشكيل، وهي تقنية مدعومة في أغلب أنظمة التشغيل الحديثة. يستخدم الخط الأميري تقنية أوبن تيب بشكل مكثف قلما تجاريه أي من الخطوط الحاسوبية الأخرى ولذا قد تحدث مشاكل عند استخدامه مع البرمجيات التي لا تطبق معيار أوبن تيب بدرجة كافية.

لفظ الجلالة

يأخذ لفظ الجلالة في خط النسخ شكلا خاصا به يختلف عن الشكل العادي للتتابع لام لام هاء. يدعم الخط الأميري الشكل الخاص للفظ الجلالة سواء أتى منفردا: "الله"، أو معطوفا بالفاء: "فَلَهُ" ، أو مجرورا باللام: "لَهُ".

يضع الخط شدة وألفا صغيرة على اللام الثانية إن لم تكون مشكلة، أما في حال شكلت فيترك تشكيلها كما هو: "الله".

يستخدم الخط مجموعة من القواعد تحدد متى يستخدم الشكل الخاص بلفظ الجلالة لتفادي استخدامه مع الألفاظ التي تتراكب من نفس تتابع الحروف:^٣

• يأخذ التتابع لله شكل لفظ الجلالة في الحالات التالية:

- مسبوقة بألف غير مهملة أو ألف مدودة أو ألف وصل: الله، آللله، أللله.

* الألف غير مسبوقة بأي حرف، أو:

* مسبوقة بهمزة أو باء أو تاء أو فاء أو كاف أو هاء أو واو: ءالله، بالله، تالله، فالله، كالله، هالله، والله.

^٢ http://ar.wikipedia.org/wiki/بیان_نبوأ

^٣ راجع هذا النقاش للاطلاع على تفاصيل أكثر حول أصل الفكرة و صاحبها: <http://www.graphics4arab.com/showthread.php?t=3975>

- مسبوقة بفاء: فـلـه.

* الفاء غير مشكلة أو مشكلة بالفتح.

- الام الأولى غير مشكلة أو مشكلة بالكسر.

- الام الثانية غير مشكلة أو مشكلة بالشدة أو بالشدة و الفتحة أو الشدة و الألف الصغيرة.

فثلا عبد الله تظهر ”عبد الله“ لأن الألف مسبوقة بdal، والصواب فصلها بمسافة عبد الله لظهور ”عبد الله“. ولكتابة كلمة فـلـه (من الجذر ”فل“) يكفي تشكيل الام الأولى بالشدة لتفادي استخدام شكل لفظ الجملة: ”فلـه“. وكلمة خـالـله لن تأخذ شكل لفظ الجملة ”خـالـله“، حتى دون تشكيلها.

الأرقام

يدعم الخط الأميركي أربع مجموعات من الأرقام العربية المشرقية:

• ١٢٣٤٥٦٧٨٩

و هي الأرقام المستخدمة في مصر و غيرها من بلاد المشرق العربي، ويمكن كتابتها باستخدام رموز يونيكود U+0660 - U+0669 أو مباشرة من لوحة المفاتيح التي تدعمها.

• ١٢٣٤٥٦٧٨٩

و هي الأرقام المستخدمة في اللغة الفارسية، ويمكن كتابتها باستخدام رموز يونيكود U+06F0 - U+06F9 ، أو مباشرة من لوحة المفاتيح التي تدعمها.

• ١٢٣٢٥٦٧٨٩

و هي المستخدمة في اللغة الأرديّة. للأسف لا تحتوي يونيكود رموزاً مستقلة لهذه الأرقام، لذا لاستخدامها عليك استخدام الأرقام الفارسية و جعل لغة النص الأرديّة وإذا كان البرنامج يدعم خصائص أوبن تيب المتقدمة فستُفعّل التنويعية الأرديّة تلقائياً.

• ١٢٣٤٥٦٧٨٩

و هي الأرقام المستخدمة في اللغة السنديّة و ينطبق عليها ما ينطبق على الأرقام الأرديّة مع استخدام اللغة السنديّة بالطبع.

العلامات المحيطة للأرقام

في يونيكود عدد من العلامات العربية الخاصة التي تضم الأرقام داخلها، أي إذا تبعت أي من هذه العلامات برقم أو أكثر فإنها تحيط هذا الرقم. يدعم الخط الأميري هذا العلامات، والجدول التالي يسرد كل علامة ورقمها في يونيكود وأقصى عدد من الأرقام يمكن أن تحيطه كل علامة (أي أرقام أكثر من هذا العدد ستكون خارج العلامة). لاحظ أن الأرقام يجب أن تتبع العلامة مباشرة دون أي فاصل بينها ولا حتى مسافة فارغة.

| مثال | عدد الأرقams | يونيكود | علامة |
|-------|--------------|---------|---------------|
| ١٢٣٤ | ٤ | U+0600 | علامة الرقم |
| ١٢٣٤٥ | ٤ | U+0601 | علامة السنة |
| ١٢ | ٢ | U+0602 | علامة الحاشية |
| ١٢٣٤ | ٣ | U+0603 | علامة الصفحة |
| (١٢٣) | ٣ | U+06DD | رقم الآية |

الخصائص الاختيارية

يحتوي الخط الأميري على بعض الخصائص غير المفعولة مبدئياً والتي يمكن تفعيلها من البرمجيات التي تتيح التحكم في تفعيل و تعطيل خيارات أوين تيب.

num الأرقام متغيرة العرض. لكل الأرقام في الخط الأميري نفس العرض بحيث تظهر بشكل مناسب في الجداول وغيرها من الاستخدامات التي لا يلامها أن يختلف العرض من رقم آخر. عند تفعيل هذه الخاصية سيُصبح عرض الأرقام متغيراً بما يناسب شكل كل رقم، لاستخدامها في الحالات التي لا يناسبها العرض الموحد.

ss01 إذا أتت الباء (أو ما شابهها من الحروف المنقوطة من أسفل مثل پ) بعد راء أو واء أو ما شابههما من الحروف، تتحرك النقطة إلى ما أسفل الراء أو الواو لتفادي التلامس. فثلا عند تفعيل هذه الخاصية: ”وبه“، ”ربها“، ”فربت“، بينما المبدئ هو توسيع المسافة قليلاً بين الراء والباء: ”وبه“، ”ربها“، ”فربت“.

ss02 عند تفعيل هذه الخاصية يأخذ ثابع الميم المتوسطة والألف شكلاً خاصاً: ”فيما“، ”لضمان“، ”لقمان“، ”السماء“، بينما المبدئ عدم استعمال أي شكل خاص: ”فيما“، ”لضمان“، ”لقمان“، ”السماء“.

ss03 علامة ® معرفة: (®).

٥٥٤ عند تفعيل هذه الخاصية ستستخدم تنويعة من حرف كاف أقرب لأسلوب خط النسخ من التنويعة الميدئية الشائعة في الخطوط الأخرى والمستوحة من شكل الحرف في الخط الفارسي، فتحصل على "گ" و "گ" بدلاً من "گ" و "گ".

النصوص القرآنية

تدعم يونيکود أغلب الرموز والعلامات المطلوبة في رسم المصاحف، لكن توجد بعض المشاكل والعلامات المتشابهة والتي توضح هنا ما نزاه أفضل الطرق لترميز النص القرآني في يونيکود، والتي يدعمها الخط الأميركي.

المهزة المفردة (ء)

على خلاف قواعد إملاء الحديثة، إذا أنت المهزة المفردة في وسط الكلمة بين حرفين يتصل أحدهما بالآخر، فإنها لا ترسم على نبرة كما في "شيء"، أو تقلب ألف مد مثل "لادم"، بل ترسم في الفراغ بين الحرفين دون التأثير على اتصالهما. للأسف، المهزة المفردة في يونيکود حرف فاصل، أي إنها إن أنت بين حرفين متصلين تفصلهما، لذا إذا استعملت المهزة المفردة في الكلمتين السابقتين مع الخطوط العادية فستظهران "شيء" و "لءادم". يدعم الخط الأميركي المهزة في وسط الكلمة بالمخالفة لقواعد يونيکود الحالية خطأ، لذا في تلك الحالات يمكن استخدام المهزة المفردة (ء) ورمزها U+0621 وستظهر الكلمة بشكلها الصحيح، ونأمل في المستقبل أن تصوّب قواعد يونيکود.

الحروف الصغيرة

الألف الصغيرة (ܹ)

رسم المصاحف المستخدمة في بلاد المشرق العربي يحتوي نوعين مختلفين من الألف الصغيرة، الأولى توضع فوق الحرف لتدل على أنه يقلب ألفاً، كما في "الصلة" و "موسى" وهذا الحرف موجود في يونيکود، ورمزه U+0670 . الألف الصغيرة الأخرى تدل على الألف المتروكة في الرسم العثماني ولذا تأتي بعد الحرف وليس فوقه، مثل "هَذَا" و "ذَالِكَ" ، لكن هذه الألف لم تُضاف إلى يونيکود بعد، ولدعمها يفترض الخط الأميركي أن أي ألف صغيرة مسبوقة بفتحة أو فتحتين هي ألف من النوع الثاني، لذا إذا كتبت "هذا" ستوضع الألف فوق الماء لأنها لم تسبق بفتحة، بينما في "هَذَا" ستوضع الألف بعد الماء لوجود فتحة على الماء قبلها.

الواو (و) و الياء (ء) الصغيرتين

تحتوي يونيكود على واوين و يائين، واحدة مفردة لاستخدام في آخر الكلمة كـ "رسوله" و "رسولهء" أو بعد حرف لا يصلح بما بعده مثل "داودء" ، والأخرى للاستخدام في وسط الكلمة وتوضع فوق تطويل كـ "إبراهيمء". لكن استخدام رمز مختلف حسب موضع الحرف من الكلمة يخالف أبسط قواعد يونيكود حيث كل الحروف العربية يستخدم لها نفس الرمز بغض النظر عن موضعها من الكلمة، ويعني على عائق حرك عرض النصوص والخلط اختيار الشكل المناسب، لذا مع الخلط الأميركي يكفي استخدام نفس الواو أو الياء الصغيرة بغض النظر عن موضعها من الكلمة، ورمزهما U+06E5 و U+06E6 على التوالي، وستعرض بالشكل الصحيح.

علامة المد اللازم (ً)

تحتوي يونيكود علامة مدة، الأولى تستخدم مع الألف غير المهموزة لتكوين ألف المد (آ)، ورمزها U+0653 ، وهذه لا تأتي في رسم المصحف، والأخرى للدلالة على المد اللازم كـ "آلـ" ، ورمزها U+06E4 ، وهي المستخدمة في رسم المصحف، لذا ينبغي عدم الخلط بينهما لأن لكل واحدة خصائص في الخلط تناسب الاستخدام الذي وضعت له.

التنوين

يفرق رسم المصاحف بين نوعين من التنوين، التنوين المتراكب "ً ٰ ٰ ٰ" ، والتنوين المتتابع "ً ٰ ٰ ٰ". التنوين المتراكب هو التنوين المعتمد المتاح في لوحة المفاتيح ورموزه U+064B و U+064C و U+064D على التوالي. التنوين المتتابع لم يُضاف إلا في الإصدارة ١٦ من معيار يونيكود^٤، ورموزه U+08F0 و U+08F1 و U+08F2 على التوالي. لدعم البراجم التي لا تدعم هذه الإصدارة من يونيكود يمكن تكرار الفتحة أو الضمة أو الكسرة وسيضبط الخلط مواضعها لتبدو كالتنوين المتراكب، لكن لا يعمل هذا مع البرمجيات التي تستخدم حرك ميكروسوفت لعرض النصوص (أغلب البرمجيات التي تعمل على وندوز باستثناء برمجيات موزيلا وأدوبي).

الياء

في أغلب المصاحف لا تقطع الياء إذا أتت مفردة أو في آخر الكلمة، أي تكتب "ى" و "ىء". تحتوي يونيكود على ياء خاصة رمزها U+06CC لا تختلف عن الياء العادية إلا في عدم نقطتها في هاتين الحالتين، ولذا تناسب

^٤ صدرت في يناير ٢٠١٢.
^٥ وهو الإملاء الشائع في مصر أيضا.

هذا الاستخدام، ينبغي عدم الخلط بين هذه الياء والألف المقصورة التي لا تنتفع بغض النظر عن موقعها في الكلمة، مثل ”**هـدـهـم**“ و ”**ءـاـتـهـ**“ و ”**موـسـىـ**“.